

入学申込書 Application Form (就学ビザ申請以外用 For students NOT requiring a pre-college student visa)

カイ日本語スクール Kai Japanese Language School

Page 1

この入学申込書はカイ日本語スクールへの入学希望者が記入するものです。ここに書かれた情報は円滑なクラス運営の為に利用されます。この情報が第三者に譲渡されることはありません。

This application form is for prospective students. The information written here is used only for the class management after admission. This information is not transferred to any third party.

学生 No. P.T.	受付日 I.T.	受担 クラス	就学申請予定 <input type="checkbox"/> 有 <input type="checkbox"/> 無
氏名 Name 氏 (漢字) *Enter name exactly as it appears on passports or other official documents Family name (Alphabetical) 名 (漢字) Given name (Alphabetical)		写真 Photo 40mm×30mm 8枚 8 photos required	
生年月日 Date of birth (Year) (Month) (Day)	職業 Occupation	性別 Sex <input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female	
国籍 Nationality	母語 Mother Language	宗教 (任意) Religion(Optional)	

パスポート Passport	番号 Number	発行年月日 Date of issue (year) (month) (day)
<input type="checkbox"/> 未取得 Not obtained	発行機関 Issuing authority	有効期限 Date of Expiration (year) (month) (day)
本国の住所 Address in home country	氏名 Name 住所 Address 本人との関係 Relationship to applicant	電話 TEL 携帯電話 Mobile phone e-mail
日本での連絡先 Address in Japan	携帯電話 Mobile phone 住所 Address	電話 TEL e-mail

ビザ Visa

ビザの種類 Kind of visa	<input type="checkbox"/> 短期 Temporary <input type="checkbox"/> 家族滞在 Dependent <input type="checkbox"/> 日本人の配偶者等 Spouse of Japanese <input type="checkbox"/> ワーキングホリデー Working holiday <input type="checkbox"/> 人文知識・国際業務 Specialist in Humanities <input type="checkbox"/> 技術 Engineer <input type="checkbox"/> 文化活動 Cultural activities <input type="checkbox"/> その他 Other () <input type="checkbox"/> 取得済み Obtained <input type="checkbox"/> 申請予定 Applying		
入国日 (予定日) Date of entry into Japan (intended)	20__年__月__日 (year) (month) (day)	在留期限 Date of Expiration	20__年__月__日 (year) (month) (day)

学習予定期間 Intended period of study

入学希望時期 Starting from	修了予定時期 Expected study until
20__年__月 (year) (month)	20__年__月 (year) (month)

希望コース Course preference

<input type="checkbox"/> 総合コース (午前) General Course Morning class <input type="checkbox"/> 総合コース (午後) General Course Afternoon class <input type="checkbox"/> 毎月開講コース Monthly intensive Course 月 Month_____ 時間 Time_____	<input type="checkbox"/> プライベートレッスン Private lesson
--	--

どこでこの学校を知りましたか? How did you learn of our school?

<input type="checkbox"/> 広告 Advertisement (媒体名 Name of the media)) <input type="checkbox"/> 知人の紹介 Introduced by a friend (知人の名前 Name of the friend)) <input type="checkbox"/> 紹介機関 Study abroad agents (エージェント名 Name of the agent)) <input type="checkbox"/> インターネット Internet (サイト名 web-site)) <input type="checkbox"/> 看板 Bulletin board <input type="checkbox"/> その他 Others ()

※この入学申込書は申請者本人が記入して下さい。This application form must be filled out by the applicant.

※楷書でいねいに記入してください。Please fill in the spaces carefully, using block letters

※2 ページの署名欄にも忘れずに記入して下さい。Please remember to sign the 2nd page.

掲載承諾書 Permission Form

カイ日本語スクールでは、学校の広報活動のために、ホームページやマスメディアに載せる写真や動画などを撮影することがあります。新規入学者の皆様には、撮影した写真・動画掲載についての「同意書」に、サインをお願いしています。ご協力ください。

As part of the school's publicity activities, we take photographs that are used in various forms of media that the school produces (such as our website). We would like to ask our new students to sign a letter of consent that will allow us to use any photographs or videos that are taken. We hope that you can help us with this.

私は、写真・動画をカイ日本語スクール広報活動へ利用することを許可します。

I _____ give permission to KAI Japanese Language School to use the photographs or videos that are taken for the school's publicity activities.

署名 / Signature _____

日付 / Date _____